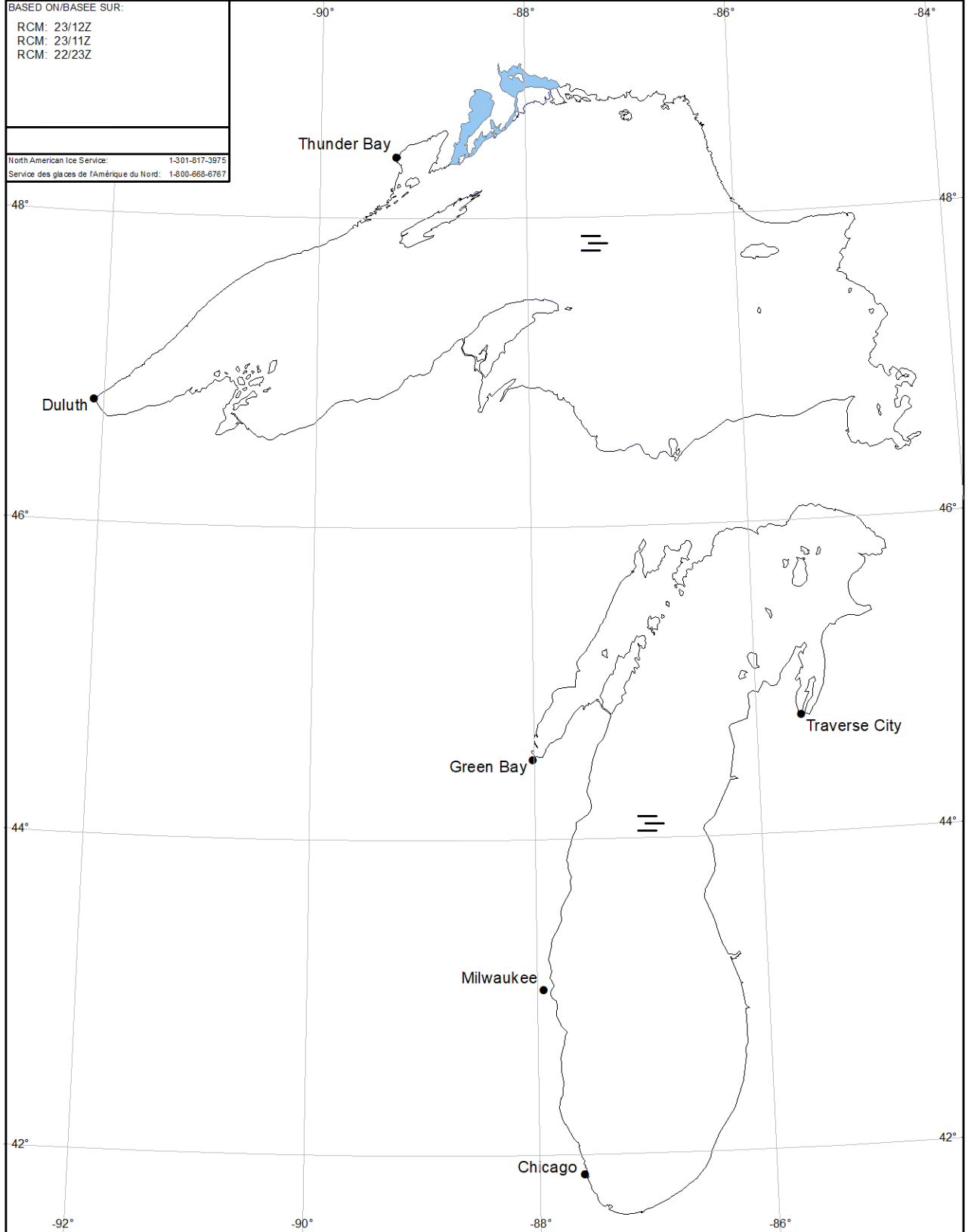


BASED ON/BASÉE SUR:
 RCM: 23/12Z
 RCM: 23/11Z
 RCM: 22/23Z

North American Ice Service: 1-301-817-3975
 Service des glaces de l'Amérique du Nord: 1-800-668-6767



| | | | | | | | | |
|----------------------------|-------------------------|---------------------------------------|-------------------------------------|---|--|--|---|---------------------------|
| | | | | | | | | |
| Ice Free Libre de glace | Open Water Eau Libre | New Lake Ice Nouvelle glace de lac | Thin Lake Ice Glace de lac mince | Medium Lake Ice Glace de lac moyenne | Thick Lake Ice Glace de lac épaisse | Very Thick Lake Ice Glace de lac très épaisse | Undefined Fast Ice Indéfini Banquise côtière | Undefined Indéterminée |